

AUZOLAN

OTSAILA

1.993

ELKARTEEN BERRIAK

Kaixo herritarrok !

Aspaldion Horri hauek zuengana luzatu ez diren arren, hemen gatozkizue Igeldon egin, egiten ari eta egingo diren zenbait ekintzei buruz berri ematera.

Horritxo hauen bidez Igeldoko bizitzan parte hartzen duten ekintza garrantzitsuenen laburpena iritxiarazi nahi dizuegu igeldotar guztioi.

Bertan agertzen zaizkizuen gaiak: Urteroko Herribideen garbiketa, Igeldo buruzko estudioak, Zaharren eguna eta San Pedro Festak.

Herriko etorkizuna denon esku dagoenez, guztioi dagokigu bertako arazo eta ekintzetan ardura eta parte hartzea.

ANIMO ETA AURRERA

6.- Herribideen Garbiketa.

Martxoak 6 eta 13.

IGELDORI BURUZKO ESTUDIOAK, DIRU KONTUAK, LANA EGITEKO ERA.

Dagoeneko jakingo duzue Igeldok eskatuta eta Diputaziok emandako laguntzari esker, Igeldori buruzko bi estudio egiten ari direla SIADECO enpresakoek.

Lehenbiziko estudioa Igeldoren historia, gaur egungo egoera, igeldotarren nahiak eta eritziak eta etorkizunari begira zer nolako irtenbide ditugun ezagutzeko izango da.

Bigarrenak berriz Igeldoko Nekazaritza aztertuko du, zer egoeretan dagoen eta zer etorkizun ikusten zaion. Estudio honetan Igeldoko fauna, ingurugiroa, etabar...ere aztertuak izango dira.

Diru laguntzarik lortu ez delako Urbanismoko estudioa, oraingoz, ezin da martxan jarri.

Estudioen kostuak.

- Sozio-ekonomiko-kulturala..... 2.760.000 (2.400.000 + IVA)
- Nekazaritzakoa 3.024.500 (2.630.000 + IVA)

GUZTIRA 5.784.500 .-pzta.

Diru-Laguntzak.

- Lehendakaritza Departamentuak 2.400.000
- Mendi Nekazaritzako Elkarateak
(Nekazaritza Dep. barne) 1.709.500

GUZTIRA 4.109.500 .-pzta.

Sortutako Zorra.

5.784.500 - 4.109.500 = 1.675.000 .- pzta.

Burutuko diren ekimenetan (errifak, jaialdia, mus txapelketa,...) igeldotar guztien parte hartzea ezinbestekoa izango da zor honi aurre egiteko.

Oraingoz burutu den bakarra Mus txapelketa Azkarrarena da (Ostiralero egiten dena). AUZOLAN -ekin hitz egin eta gero zera onartu zen:

- Txapelketaren egunak zabaltzea (Urtarrilan hasi beharrean Azaroan hastea).
- Aurten ateratzen diren diruak Estudioak ordaintzeko erabiltzea.

LANA EGITEKO ERA.

Estudio hauek egiteko SIDA KO enpresakoek bertako zenbait datu eta eritziak behar izaten dituzte. Hauek lortzeko bi formula erabiltzen dituzte:

- etxez etxe joan. Identifikatuak izango dira.
- 8 - 10 pertsonekin taldea osatu eta eztabaida sortarazi.

Edozein kasuan ere jasotzen dituzten datu eta eritziak guztiz anonimoak dira, eta ez dira beste ezertarako erabiliko.

Están ya realizándose los dos Estudios sobre Igeldo (Socio-Económico-Cultural y el de Agricultura) que se encargaron a SIDEACO y que han contado con el respaldo de la Diputación. El Estudio Urbanístico, de momento, no puede realizarse al no contar con ayudas económicas.

Aun siendo importantes las subvenciones aprobadas, como podéis ver, no cubren totalmente el coste de los estudios, por lo que se crea una deuda de 1.675.000 .-pts.

Es imprescindible para poder hacer frente a esta cifra la participación de todos los igeldotarras en los eventos que se organicen para tal fin (rifas, festival, mus txapelketa,...)

De momento, y tras acuerdo con AUZOLAN los beneficios que dé el mus relámpago de los Viernes servirán para ello. Además, se decidió ampliar el calendario del mus, comenzando en Noviembre en lugar de en Enero.

Comunicaros también que SIADECO realizará una recogida de datos y opiniones, bien acudiendo a vuestra casa personalmente y/o convocándoos a reuniones de 8 - 10 personas para tratar diferentes temas. En ambos casos, la información recogida será totalmente anónima.

IGELDOKO HERRIKO BATZORDEA

1992ko SAN PEDRO FESTAK

Kaixo herritarrok.

Aurten ere joan zaizkigu nola hala herriko festk, eta honi buruz zerbait aipa nahi genuke:

Gure ustez festak ez dira izan espero genituen bezalakoak. Bai egunak egokiak gertatu ez zirelako, bai eguraldiak gehiegi lagundu ez zigulako. Nahiz eta saiatu, gauzak ez zitzaizkigun nahi bezain ondo atera. Barkatu eta ea hurrengo urtean festa hobeak lortzen ditugun.

Bestalde, hurrengo urteetarako ondorengo oztopo hauek denon artean gainditzea ondo letorke:

- Bailak errespetatzea, zerbaitetarako jartzen bait dira.
- Afariako txartelak azkeneko eguna arte ez uztea, honek gu jende aurrean konpromezu batean jartzen gaituelako.

Bukatzeke, esan beharra dago, festak aurrera eramateko garaian pertsona gutxiegia aurkitzen garela, eta hemendik dei bat luzatzen dizuegu datorren urteko festen antolaketan parte hartzera anima zaitezten, laguntzeko garaian adinak ez bait du axolarik.

Agun bero bat.

Festeteako Diru Kontuak:

SARRERAK

BOLETOAK	730.000
SOBREAk	261.000
ANUNTZIOAK	207.000
NIKIAK	95.000
UDALETXEAK	325.000
IJITOAK	20.000
S,JUAN,STA.IXABEL	180.000
TXEKORA	203.000
HERRIKO AFARIA	214.000
BESTEAK	<u>20.000</u>

GUZTIRA 2.255.000

IRTEERAK

NIKIAK	88.000
IBERDROLA	10.000
LOYOLA NORTE	115.000
S.JUAN,STA.IXABEL.	100.000
ETXEFEROAK.....	28.000
PELOTARIAK.....	40.000
DEMA	120.000
TRIKITILARIAK	95.000
TAPIA TA LETURIA	225.000
AIZKOLARIA	30.000
BERTSOLARIAK	40.000
TXAPEL, TROFEOAK..	220.000
TOLDOAK	10.000
BAKAILO LEHIAKETA	13.000
TRAKETS TALDEA	350.000
HERRIKO AFARIA	216.000
TXEKORRA GASTUAK	430.000
SEGURUA	30.000
INPRENTA	221.000
ADARRA ANTENAK .	50.000
BESTEAK	<u>90.000</u>

GUZTIRA 2.521.000

SARRERAK2.555.000.- pzta.

IRTEERAK2.521.000.- pzta.

GALERAK..... 266.000.- pzta.

IGELDOKO FESTA BATZORDEA

ZAHARREN EGUNA

Aurten ere beste urteetan bezalaxe zaharren eguna ospatu dugu. Gure ustez eguna nahiko apala irten zela esan beharra dago eguraldia lagun izan genuen arren.

Jendearen gonbidapenak ahal ziren bezaka egin zirela esan behar, jendearen norabideak nahiko galduta ditugulako eta zaila egiten da, batez ere, herritik joandako guztiak gogoan izatea.

Urtero saiatzen gara Egitarauan aldaketak egiten. Aurtengoa hau izan zelarik: Meza, Hamaiketakoa, Pilota partidua, Bazkaria, Bertsolariak eta Triki Trixa.

Bazkarian guztira 149 izan ziren, horietatik 81 gonbidatutako zaharrak izan zirelarik.

Gogoratuarazi nahi dugu egun hau antolatzen laguntzeko, Festetan jartzen den Herri Tabernan ateratako dirua erabiltzen dela. Beste laguntzak: Tabernek, bai diru laguntza emanaz edo bai zaharrei bazkari edo afariak eskeiniz (Ekaitz, Nikolas, Akelarre, Perus, Buena Vista, Leku Eder, Pinar, Rekondo, Txapela, Txistu, Mendizorroztz, Etxe Nagusi); eta kutxek emandako dirulaguntza.

SARRERAK

KUTXA.....	15.000
LANKIDE AURREZKIA.....	15.000
BUENA VISTA	15.000
PINAR	2.000
BAZKARI TXARTELAK	113.400
ERRIFAK	<u>45.850</u>
	206.250
HERRI TABERNA	<u>163.200</u>
GUZTIRA	369.450

IRTEERAK

TXESTOA	14.200
TOALLA, JABOIA	800
OGIA	1.000
PURUAK	3.300
PELOTARIAK	32.000
BERTSOLARIAK	44.000
URA	500
ARRATIBEL	191.250
TXANPAINA	11.200
KOINAKA	4.800
IMPRESOAK	17.400
TOLDO ALKILERRA	3.000
ARDOA	11.000
PLASTIKOA	3.000
PLAKAK	8.000
OPARIA	<u>24.000</u>
GUZTIRA	369.450

AUZOLAN

HERRIBIDEEN GARBIKETA

Ohiturari helduz, eta gure Herribideak txukun mantentzea guztiori dagokigulako, aurtan ere deialdia zabaltzen da, nola hala garbitze lanak organizatzeko.

Garbiketa lanak egiteko bide bakoitzarako arduradun bat izendatu da garbiketa lan horiek hobeto egitearren.

Lanerako egunak 1993.ko Martxoak 6 eta 13 -an izango dira, beti ere egun horiek bide bakoitzeko jendearen akordioz alda daitezkeelarik.

Famili edo etxe bakoitzetik pertsona bat gutxienik lanera azaltzea eskatzen da, edo eta horren ezinean ordezeko bat bidaltzea.

Azken hau ere posible ez balitz, dirutan laguntza eskatzen da:
3.000 pta.

Garbiketarako behar diren tresnak bide bakoitzeko jendearen artean osatu beharko dituzte.

Atzekaldean ageri diren Bideetan, bide bakoitzean zerrenda buru eta azpimarratuak daudenak dira bide ARDURADUNAK.

Zikin asko dagoen bideetan Makina Haundia pasako da lehendabizi.

LIMPIEZA DE LOS CAMINOS VECINALES

Es tradicional en nuestro barrio el trabajar en Auzolan: aportación de la mano de obra por parte de los vecinos para la conservación, mantenimiento y arreglo de los caminos vecinales.

Teniendo en cuenta la época invernal, considerada como baja en tareas de campo, el organismo Auzolan organiza los trabajos antes citados. Los criterios para el reparto de la gente se basan fundamentalmente en la vecindad o aproximación al camino vecinal correspondiente. Caso de dificultad por parte del titular para acudir a la tarea, debería encontrar un sustituto que realizase su labor. Si ésto tampoco fuese posible podría aportar la ayuda económica correspondiente (3.000 pts.) para encontrar un sustituto.

Los días para realizar los trabajos de limpieza: 6 y 13 de Marzo de 1993, estableciendo cada grupo de vecinos, por acuerdo, la hora y lugar para el inicio de los trabajos de limpieza. Pudiendo igualmente, por acuerdo, cambiar las fechas para la realización de dichas labores.

Cada uno deberá llevar los aperos necesarios.

Los que aparecen en la parte de atrás, como primeros de lista y subrayados en cada camino, son los ENCARGADOS de cada Camino.

En los caminos de mucha suciedad pasará la Máquina Grande.

BIDEEN ZERRENDA ETA BIDE BAKOITZARA JOAN BEHAR DUTENAK:

1. ZAPATARI - KASKAILLU - AMIZTI:

JOSE MARI SAGARDIA, Singireta Zapatari, Sanchez, Begoña Perez, Jose Luis Perez, Jose Mari Berloso, Jose Mari Aguirre, Juan Lertxundi, Lartuondo, H. Díaz Yarza, Itxaso, Cilleruelo, Amizti-Bekoa, Ezcurdia, Benta Berri Azpi.

2. LEKU EDER - MENDI MENDIAN:

JESUS ETXANIZ F. Torrente, Felisa Goñi, Ig. Etxeberria, Javier Echeberria, Agustín Landa, Rafael Romero, Markos, Kiriko.

3. BUENA VISTA - ARRIOLA:

ANTONIO DORRONSORO, Gure Kaiola, Amizti Zar, Villa Eulalia, Kamio, Txabola, Eusebio Mitxelena, Borda Berri, Borda Berri-Txiki, Villa Irene, Txabola, Marabieta, Iñaki Otxoa, Celdevilla, Lertxundi, Amone, Arkaitzaga, Buena vista, Arburu, Eguren, Galardi, Yurrebaso, Barinaga, Amilibia, Argote, Etxezarreta, Recalde, Zarko, Anatxu, Bontegui, Txintxurreta, Soroa, Mugica, Galparsoro, eta beste "villa"-k.

4. AGITI - NIKOLAS GURUTZBIDEA:

Jose Mari Balerdi, JM Balerdi, Burutaran, Txabola, Bayon, Inguruko "villa"-k, Perus, Bezaunza, Villa Arri Gain, Maxi, Estanco.

5. BUZTIN ZURI - ITURRIETA:

JM IRADI, Perez, JI Galparsoro, Montero, Nikolas, Urki Gain, Narciso Lizarazu, Del Santo, Josefina Oiarzabal, Beltxora Etxebeste, Migel Martikorena, Mateo Arrillaga, Camping, Matxain, Txirristra, Etxe Nagusi, Albisu, Ignacio Oliden, Rica, Akelarre.

6. HERRIA - IRUIN:

JUAN LUIS CRUZ. BAUTISTA, Celestino Aranguren, Iñaki Arruti, Iparragirre, Jose Cruz Calonge, Candido Arrillaga, Victor Etxebeste, Migel Arrillaga, JM Etxebeste, Manolin del Hoyo, Migel Izagirre, Jesus Sierra, Jesus Etxebeste, Jose Garmendia, Jose Etxebeste, Maria Martikorena, Lurdes Echave, Gonzalo Encina, Lazaro Otamendi.

7. BEKOETXEBERRI-LAPABIDE:

MANUEL URRUZMENDI, Ramon Astiazaran, Unai Astigarraga, Anton Astiazaran, Gure Ametsa, Tereko Pedro Mayor (Lapabide), Asensio Gastanaga, Jose Manuel Oyarzabal, Juantxo, Iraola, Ugarte.

8. BEKOETXEBERRI-ARRIOLA:

MIGEL AIESTARAN, Aiestaran, Polunpari, Ijurko, Habana, Sankardegi, Joipi.

9. UGARTE ENEA - EGIOLETA - MURGIL - ETXEBESTE:
TXOMIN ALKORTA, Egioleta, Egioleta Berri, Gomendio, Etxebeste, Balda Berri, (Murgil), Kristino, Jose Manuel, Ugarte enea, Oskar Esteban, Jose Juan Ugarte, Antonio Ugarte, Granja, Jose Luis Areizaga.

10. TOLARETXE - IGELDO:
FELIX LIZARRALDE, Jesus Blanco, Ganbo, Ganbo Berri, Aristondo, Duandegi, Anorga, Escudero, Ansotegi, Puig, Pillotegi, Txabola.

11. BENGOETXE - ARRETXE:
IÑAKI GOIKOETXEA, Aize Etxea, Barbategi, Bengoetxe.

12. IRIARTEN BEHERA doan bidea:
MANUEL ARRUTI, Pereiro, Arretxe.

13. BENTA ALEGRE - GANBARETXE:
JOSE ANTONIO HUEGUN, Etxeluze, M. Jesus, JM. Iraola, Jose Antonio Mugica, Agustín Etxebeste, Maribel Mugica.

14. AMIZTI - MENDI GAIN:
JUAN JOSE GABILONDO, Zerualde, Victor Uranga, Pedro Artano, Mariano Uranga, Urola, Gurrutxaga, Gure Izarra, Klaudio Berasategi, Iparragirre Mendi Gain.

15. BIORRETA - BUSTIN-ZURI GURUTZBIDEA:
JOSE M. ERRAZQUIN, Belabieta, Polipaso, Arkaitz.

16. BENTA ALEGRE - ARRITXULO:
JOSE UGARTE, JOSE ANTONIO MARTIKORENA, MIKEL ARRUTI, Jesus Illaramendi, Izaskun Etxebeste, Fabian Loidi, Victor Iturrioz, Jose M. Zubizarreta, Tomas Balda, Jose Mitxelena, Gregorio Santa Marta, Juanito Ugalde, Jose Lizarazu, Diez, Juanito Izagirre, Jose Ignacio Gorostidi, Jose Dorronsoro, Loinaz Enea, Marisol, Gillermo Voss, Pedro M. Lizarazu, Juandegi, Juandegi Txiki, Gorosti, Fernandez Sanz, Migel Altuna, Jauregi Berri, Migel Alvarez, Arritxulo.

17. ERAUNZETA:
BENANCIO INTXAUSTI, Eraunzeta Txiki, Balda Zar.

AUZOLAN - EHNE